

N i e d e r s c h r i f t

über die öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung am 20.07.2021

Sitzungsraum: Südhessenhalle
Beginn: 20:03
Ende: 22:03

ANWESENHEITSLISTE

zur heutigen Sitzung sind nach ordnungsgemäßer Ladung erschienen:

SPD-Fraktion:

Patrick Doering	Gemeindevertreter	
Corinna Gall	Gemeindevertreterin	
Armin Groß	Gemeindevertreter	
Sylvia Heckmann	Gemeindevertreterin	
Brigitte Kanz	Gemeindevertreterin	entschuldigt
Daniel Schmidt	Gemeindevertreter	entschuldigt
Michael Seppich	Gemeindevertreter	
Ute Wolk	Gemeindevertreterin	

CDU-Fraktion:

Stefan Roewer	Gemeindevertretervorsitzender
Ralf Buttermann	Gemeindevertreter
Simon Dörsam	Gemeindevertreter
Andreas Helth	Gemeindevertreter
Dr. Ernst Osen	Gemeindevertreter
Marc Steinmann	Gemeindevertreter
Stefanie Stevens	Gemeindevertreterin
Manuel Strauch-Stadler	Gemeindevertreter
Sükriye Wohlrath	Gemeindevertreterin
Achim Wolperth	Gemeindevertreter

Fraktion Bündnis 90/Die Grünen:

Rosemarie Bernhard	Gemeindevertreterin
Jan Elflein	Gemeindevertreter

Klaus Elflein	Gemeindevertreter	
Ralph Fischer	Gemeindevertreter	entschuldigt
Prof. Dieter Kies	Gemeindevertreter	
Dr. Melanie Rohn	Gemeindevertreterin	entschuldigt
Hans-Jürgen Roos	Gemeindevertreter	
Peter Schabel	Gemeindevertreter	

FDP-Fraktion:

Christiane Arnold	Gemeindevertreterin
Martin Dittert	Gemeindevertreter
Benjamin Kissel	Gemeindevertreter
Sean O'Donovan	Gemeindevertreter
Dr. Thilo Storch	Gemeindevertreter

Gemeindevorstand:

Milan Mapplassary	Bürgermeister	
Wolfgang Grün	1. Beigeordneter	
Simon Mager	Beigeordneter	
Volker Zwipf	Beigeordneter	entschuldigt
Jürgen Kohl	Beigeordneter	
Hans Peter Stephan	Beigeordneter	
Erwin Buchmann	Beigeordneter	
Walter Rohloff	Beigeordneter	

Verwaltung:

Volker Schäfer	Verwaltung, FB I
Marco Zink	Verwaltung, FB I
Frank Bauer	Verwaltung, FB I
Tina Meyer	Verwaltung, FB II

Schriftführerin:

Sonja Baumgartl	Verwaltung, FBI
-----------------	-----------------

Presse:

Ann-Kathrin Weber	WN/OZ
-------------------	-------

TAGESORDNUNG

- 1 Feststellung der Formalitäten
- 2 Mitteilungen
- 3 Antrag Fraktion Bündnis 90/Die Grünen Regionaler FNP Rhein-Neckar
- 4 Einbeziehungssatzung „Sommerbuckelweg“
hier: Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 BauGB
- 5 Haushalt 2021
 - 5.1 Haushalt 2021; Stellungnahmen der Ortsbeiräte
 - 5.2 Haushalt 2021; Ergebnishaushalt / Finanzhaushalt 2021
 - 5.3 Haushalt 2021; Investitionsprogramm 2021 - 2024
 - 5.4 Haushalt 2021; Stellenplan 2021
 - 5.5 Haushalt 2021; Haushaltssatzung 2021
- 6 Verschiedenes

SITZUNGSERGEBNIS:

1 Feststellung der Formalitäten

Der Vorsitzender der Gemeindevertretung, Stefan Roewer, eröffnet um 20.03 Uhr die öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung; er begrüßt die Anwesenden.

Es wird festgestellt, dass zur heutigen Sitzung form- und fristgerecht eingeladen wurde; auf Nachfrage werden keine Einwände erhoben.

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung, Stefan Roewer, macht auf die aktuellen Corona-Regeln aufmerksam.

Die Beschlussfähigkeit wird mit 27 anwesenden Gemeindevertretern festgestellt.

CDU-Fraktion: 10 Stimmen

SPD-Fraktion: 6 Stimmen

Fraktion Bündnis 90/Die Grünen: 6 Stimmen

FDP-Fraktion: 5 Stimmen

Anträge zur Tagesordnung:

Antrag von Bürgermeister Mapplassary:

Die Tagesordnungspunkte „Feststellung des Jahresabschlusses 2018“ und „Informationsvorlage Aufstellung Jahresabschluss 2019“ werden zurückgezogen.

Die anderen Tagesordnungspunkte rücken somit jeweils zwei auf.

*Der Vorsitzende spricht Trauerworte zu Ehren der Opfer der Hochwasserkatastrophe aus
In Gedenken erheben sich die Anwesenden zur Schweigeminute.*

Mitteilungen des Bürgermeisters:

Begrüßung durch Bürgermeister Mapplassary.

In seiner Rede bedankt sich Bürgermeister Mapplassary bei den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Verwaltung und bei den politischen Gremien für ihre wertvollen Beiträge bei der Ausarbeitung des Haushalts. Es sei eine neue Art der konstruktiven Zusammenarbeit und Kommunikation eingeleitet worden, was auch für die Menschen dieser Gemeinde eine Signalwirkung hätte.

Mitteilungen aus der Verwaltung:

1. Verkehrskonzept

Beantwortung der Fragen aus der Gemeindevertretersitzung am 15.06.2021:

- a. Nennung der Maßnahmen zur Verbesserung des ruhenden und fließenden Verkehrs in Birkenau und seinen Ortsteilen:
 - Die Fertigstellung der IÖG
 - Die Aufstellung einer Fußgängerampel Am Klingelbach
 - Die teilweise Sperrung des Fahrzeugverkehrs an der Durchführung Am Klingelbach
 - Die Anordnung von Einbahnstraßenverkehr in der Ringstrasse
 - Die Überplanung der Hauptstrasse und der Odenwaldstrasse im Zuge der Deckensanierung
 - Die Herstellung barrierefreier Bushaltestellen in der Bahnhofstrasse,
 - Diverse punktuelle Anordnungen von Verkehrszeichen und Verkehrseinrichtungen
 - Die Querungshilfe Absteinacher Straße Bushaltestelle Kreuzung Buchklinger Staße
 - Der Neubau des Aufgangs Weschnitzbrücke für eine barrierefreie Begehung
- b. Maßnahmen zur Reduzierung des Auto- und Schwerverkehrs durch den Ortskern und der Obergasse Richtung Absteinach?
Auch hier ist die Fertigstellung der IÖG zu nennen, aber auch dass nur noch LKW bis zu einer Länge von 12m die Strecke befahren dürfen. Zuvor waren es 7,5 Tonner und Anlieger frei.
- c. Hinweisschilder Richtung Abtsteinach, Überwald und Fürth / Information an Hessen mobil?
Die Errichtung der Hinweisschilder erfolgte mit Hessenmobil und die Beschilderung ist nach jetzigem Stand korrekt, denn die L3408 gilt weiterhin als Landesstrasse und dient damit zur Aufnahme des überörtlichen Verkehrs.
- d. Beschluss der Gemeindevertretung vom 30.06.2020, der die Fortführung des Verkehrskonzepts von 2016 vorsieht und hierzu alle drei Monate um einen Sachstand seitens der Verwaltung bittet:
Es werden weiterhin Gespräche geführt, aber es konnte kein wesentlicher Erkenntnisgewinn generiert werden, da aufgrund der Corona-Pandemie zum einen regelmäßige vor-Ort-Termine nicht zu realisieren waren und zum anderen aktuelle Verkehrszählungen als Grundlage einer soliden Konzepterstellung durch das geringe Verkehrsaufkommen verfälscht gewesen wären.

2. Integrationskommission

Aufgrund der geringen Rückmeldung an möglichen Wahlvorschlägen für einen Ausländerbeirat ist der Gemeindevorstand laut §89 der HGO dazu verpflichtet, eine Integrationskommission zu bilden. Dieser setzt sich in gleichen Teilen aus Gemeindevertreterinnen und -vertretern und sachkundigen Bürgerinnen und Bürgern zusammen, die von der Gemeindevertretung vorgeschlagen werden können.
Für weitere Informationen steht die Verwaltung gern zur Verfügung.

Auf die Frage von Peter Schabel, ob es eine Frist für die Integrationskommission gäbe, antwortet Herr Mapplassary, dass eine Frist nicht bekannt sei.

3. RIS
Rückmeldung zur Nutzungsvereinbarung des Ratsinformationssystems:
Der Verwaltung fehlen noch 14 solcher Rückmeldungen. Herr Mapplassary bittet darum, die Rückmeldungen zeitnah der Verwaltung zukommen zu lassen.

3 Antrag Fraktion Bündnis 90/Die Grünen Regionaler FNP Rhein-Neckar

Beschlussvorschlag:

Der Gemeindevorstand und die Verwaltung werden beauftragt, gegenüber dem Verband Region Rhein-Neckar, den im Entwurf zum Regionalen Flächennutzungsplans Rhein-Neckar vorgesehenen geplanten Nutzungsänderungen von Flächen auf Birkenauer Gemeindegebiet umgehend, spätestens jedoch bis zum 22.06.2021, zu widersprechen und für unser Gemeindegebiet keine Veränderungen im Regionalen FNP zuzulassen, bis die Gemeindevertretung über dieses Thema beraten und einen Beschluss gefasst hat. Herr Helfrich, InfraPro, gibt eine kurze Stellungnahme zu dem Thema ab.

Abstimmung: Ja: 16, Nein: 11, Enthaltungen: 0

4 Einbeziehungssatzung „Sommerbuckelweg“ hier: Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 BauGB

Martin Dittert verlässt wegen Befangenheit um 20:53 Uhr den Sitzungssaal.

Änderungsantrag zum Tagesordnungspunkt 4:

„Antrag Fraktion Bündnis90/Die Grünen Sommerbuckelweg“, Antragsteller: Klaus Elflein

Die Fraktion Bündnis90/Die Grünen beantragt hiermit, den TOP 4 Einbeziehungssatzung „Sommerbuckelweg“ hier: Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 BauGB in den Ausschuss für Bau, Energie, Umwelt und Verkehr zu verweisen.

Begründung:

1. Bereits vor einigen Jahren wurde ein gleichlautender Antrag abgewiesen. Es sollte daher geklärt werden, welche neuen Erkenntnisse oder Rahmenbedingungen eine Änderung des damaligen Beschlusses rechtfertigen.
2. Es gibt den Antrag, nach der Sommerpause den Flächennutzungsplan zu überarbeiten. Es bietet sich daher an, nicht nur den Fall aus dem Antrag, sondern alle Arrondierungsmaßnahmen im Zusammenhang zu behandeln.

Abstimmung: Ja: 26, Nein: 0, Enthaltungen: 0

Martin Dittert betritt um 21:03 Uhr den Sitzungssaal.

5 Haushalt 2021

HFA-Vorsitzender Prof. Dieter Kies trägt seine Stellungnahme zum Haushalt 2021 vor.

Es folgen die Stellungnahmen von:

CDU, Ralf Buttermann

SPD, Armin Groß

Bündnis90/Die Grünen, Hans-Jürgen Roos

FDP, Sean O'Donovan

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung, Stefan Roewer, dankt der Verwaltung, Bürgermeister Mapplassary, dem HFA-Vorsitzenden Prof. Dieter Kies, hebt die gute interfraktionelle Zusammenarbeit bei der Haushaltsklausurtagung hervor, und bedankt sich für das einstimmige Ergebnis.

5.1 Haushalt 2021; Stellungnahmen der Ortsbeiräte

Die Stellungnahmen der Ortsbeiräte der Gemeinde Birkenau zum Haushalt 2021 werden zur Kenntnis genommen.

5.2 Haushalt 2021; Ergebnishaushalt / Finanzhaushalt 2021

Beschlussvorschlag:

Der Ergebnishaushalt und Finanzhaushalt 2021 wird in der vorliegenden Form beschlossen.

Abstimmung: Ja: 27, Nein: 0, Enthaltungen: 0

5.3 Haushalt 2021; Investitionsprogramm 2021 - 2024

Beschlussvorschlag:

Das Investitionsprogramm für die Jahre 2021 bis 2024 wird in der vorliegenden Form beschlossen.

Abstimmung: Ja: 27, Nein: 0, Enthaltungen: 0

5.4 Haushalt 2021; Stellenplan 2021

Beschlussvorschlag:

Der Stellenplan 2021 wird in der vorliegenden Form beschlossen.

Abstimmung: Ja: 19, Nein: 5, Enthaltungen: 3

5.5 Haushalt 2021; Haushaltssatzung 2021

Beschlussvorschlag:

Die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2021 wird in der vorliegenden Form beschlossen.

Abstimmung: Ja: 27, Nein: 0, Enthaltungen: 0

6 Verschiedenes

GV M. Steinmann **Bitte um Halteverbot bei der neuen Ampel in Nieder-Liebersbach Weitergabe an Ordnungsamt Birkenau**

GV R. Bernhard **Bitte um Berichterstattung aus Gremien (wie ZAKB) nach Sommerpause**

GV H-J. Roos **Anfrage Bündnis90/Die Grünen**

1. Wie ist der aktuelle Status hinsichtlich der Umsetzung der empfohlenen Maßnahmen aus dem Radverkehrskonzept?
2. Insbesondere: Wie ist der aktuelle Stand der Planung und Umsetzung der oben aufgeführten Projekte mit Priorität A&B?
3. Stehen zur Umsetzung des Radverkehrskonzepts Fördermittel bzw. günstigen Darlehensformen des Kreises, des Landes (z.B. Hessischer Investitionsfond) oder des Bundes zur Verfügung? Falls ja, unter welchen Bedingungen können diese zur Finanzierung herangezogen werden?

GVV S. Roewer **Termine nach Sommerpause**

- 31.08.2021: Gemeindevertretersitzung
16.08.2021: Abgabefrist für Gemeindevertretersitzung

(Stefan Roewer,
Gemeindevertretervorsitzender)

(Sonja Baumgartl, Schriftführerin)